

411082-2026 - Hange

Saksamaa – Pesupesemis- ja kuivpuhastusteenused – Mietwäsche

OJ S 114/2026 16/06/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Studierendenwerk Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts

E-posti aadress: einkauf@hsw.uni-wuppertal.de

Hankija õiguslik vorm: Piirkondliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Haridus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Mietwäsche

Kirjeldus: Das Studierendenwerk Wuppertal AöR benötigt für seine Beschäftigten Berufskleidung. Der vorliegende Auftrag beinhaltet die Vermietung, die Wäsche sowie die Instandhaltung dieser Berufskleidung. Der Auftrag hat eine Grundlaufzeit von 4 Jahren. Der Auftraggeber kann die Vertragslaufzeit zweimal um jeweils 12 Monate verlängern. Weitere Einzelheiten ergeben sich aus den Vergabeunterlagen.

Menetluse tunnus: 7673c3be-f309-405b-a247-6e446e0f998c

Sisemine tunnus: 26/1_Mietwäsche

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

Menetluskorra kirjeldus: - Vergabeverfahren beginnt mit Veröffentlichung der Auftragsbekanntmachung und Aufforderung an alle interessierten Unternehmen zur Abgabe eines Angebots - Frist für Bieterfragen bis 13.07.2026 - Angebotsabgabe bis Ablauf der Angebotsfrist (22.07.2026, 12.00 Uhr) - Prüfung der Angebote durch Auftraggeber (ggf. Nachforderung und Aufklärung von Unterlagen) - Aufforderung zur Bereitstellung der Mustertextilien KW 30 oder 31/2026 - Bemusterung der Textilartikel voraussichtlich in KW 33 und 34/2026 - Beendigung des Verfahrens durch Zuschlagserteilung auf das wirtschaftlichste Angebot am Maßstab der bekanntgemachten Zuschlagskriterien (voraussichtlich KW 36/2026)

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 98310000 Pesupesemis- ja kuivpuhastusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 18110000 Kutserõivad, 98312000 Tekstiili puhastusteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Max-Horkheimer-Str. 15

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Rainer-Gruenter-Str. 21

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Gaußstr. 20

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Pauluskirchstr. 7

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXPNY0PDV1V#

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Mietwäsche

Kirjeldus: Der Auftraggeber will mit diesem Vergabeverfahren den zukünftigen Dienstleister für die Berufsbekleidungsversorgung im Wege der Mietwäsche mit Leistungsbeginn ab dem 1. Dezember 2026 ermitteln. Gegenstand des Auftrags ist die bedarfsgerechte Versorgung des Auftraggebers mit Mietwäsche (überwiegend Berufsbekleidung) nach näherer Maßgabe des Leistungsverzeichnisses (siehe Anlage "Leistungsverzeichnis"). Hierzu gehören insbesondere die Reinigung, Instandhaltung sowie die Abholung und Anlieferung der Mietwäsche durch den Auftragnehmer. Der Auftrag hat eine Laufzeit von vier Jahren. Der Auftraggeber besitzt Verlängerungsoptionen. Er hat das Recht, die Laufzeit des Vertrages zweimal durch eine einseitige Erklärung gegenüber dem Auftragnehmer um jeweils 12 Monate zu verlängern. Die Erklärung bedarf der Schriftform und muss dem Auftragnehmer spätestens sechs Monate vor dem Ende der Vertragslaufzeit zugegangen sein.

Sisemine tunnus: 26/1_Mietwäsche

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 98310000 Pesupesemis- ja kuivpuhastusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 18110000 Kutserõivad, 98312000 Tekstiili puhastusteenused

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Der Auftraggeber besitzt Verlängerungsoptionen. Er hat das Recht, die Laufzeit des Vertrages zweimal durch eine einseitige Erklärung gegenüber dem Auftragnehmer um jeweils 12 Monate zu verlängern. Die Erklärung bedarf der Schriftform und muss dem Auftragnehmer spätestens sechs Monate vor dem Ende der Vertragslaufzeit zugegangen sein.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Max-Horkheimer-Str. 15

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Rainer-Gruenter-Str. 21

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Gaußstr. 20

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Pauluskirchstr. 7

Linn: Wuppertal

Sihtnumber: 42119

Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Siehe Anlage "Lieferstellenverzeichnis".

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 4 Aastad

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 2

Muu informatsioon uuendamise kohta: Der Auftraggeber besitzt Verlängerungsoptionen. Er hat das Recht, die Laufzeit des Vertrages zweimal durch eine einseitige Erklärung gegenüber

dem Auftragnehmer um jeweils 12 Monate zu verlängern. Die Erklärung bedarf der Schriftform und muss dem Auftragnehmer spätestens sechs Monate vor dem Ende der Vertragslaufzeit zugegangen sein.

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Keskkonnamõju vähendamise

Kirjeldus: Kriterium "Nachhaltigkeit" als Zuschlagskriterium (Qualität) mit einer Gewichtung von 10 %, siehe Ziff. 1.3 der Anlage "Wirtschaftlichkeitswertung" und in diesem Zusammenhang Vorlage eines wertungsrelevanten Konzepts zur Nachhaltigkeit mit dem Angebot (siehe Ziff. 2 der Anlage "Inhalte Bieterkonzepte")

Keskkonnamõju vähendamist käsitlev lähenemisviis: Muu

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Der Bieter muss mit dem Angebot mindestens drei Referenzen über vergleichbare Leistungen zu der mit diesem Auftrag ausgeschriebenen Leistung im Bereich der Wäsche- / Berufsbekleidungsversorgung durch Vorlage einer entsprechenden Referenzliste als Eigenerklärung nachweisen. Dabei gelten hinsichtlich der Referenzaufträge folgende Mindestanforderungen: - insgesamt mindestens drei Referenzaufträge - jeweils mindestens 12 Monate abgeschlossener Leistungszeitraum - alle drei Referenzaufträge betreffen die Erbringung von Leistungen der Reinigung und Instandhaltung von Berufsbekleidung für Gastronomiebetriebe - jeweils Bereitstellung von Berufsbekleidung für mindestens 60 Personen (Durchschnitt pro Jahr) und - das Ausführungsende aller Referenzaufträge darf bei Ablauf der Angebotsfrist nicht länger als 36 Monate zurückliegen. Der Bieter hat in der entsprechend vorzulegenden Referenzliste (Anlage "Referenzen") je Referenzauftrag Angaben zum Auftraggeber, dessen Adresse, dem / der zuständigen Ansprechpartner(in) mit Funktion und Telefonnummer sowie dem Leistungszeitraum, einer kurzen Beschreibung / Erläuterung (zum Nachweis der Vergleichbarkeit des Referenzauftrags und unter Bezugnahme auf die obigen Mindestanforderungen) und dem Gesamtauftragswert des Referenzauftrags zu machen.

Kriteerium: Kvaliteedikontrolli instituutide sertifikaadid

Valikukriteeriumi kirjeldus: Vom Bieter ist als Nachweis für die Erfüllung der Anforderungen an die Reinigung von Wäsche aus Lebensmittelbetrieben mit dem Angebot ein gültiges Hygienezeugnis nach RAL-GZ 992/3 (Wäsche aus Lebensmittelbetrieben) oder ein vergleichbarer Nachweis vorzulegen. Im Fall der Teilnahme als Bietergemeinschaft muss der Nachweis ggf. für mehrere Mitglieder der Bietergemeinschaft erbracht werden. Hierzu wird auf Ziff. 15.2 der Bewerbungsbedingungen verwiesen. Nachzuweisen ist ein gültiges Zeugnis zum Zeitpunkt des Ablaufs der Angebotsfrist (siehe Ziff. 10.2 der Bewerbungsbedingungen).

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Weiterhin ist vom Bieter mit dem Angebot der Abschluss einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung im Auftragsfall (auftragsübergreifend oder auftragsbezogen) durch entsprechende Eigenerklärung nachzuweisen. Die Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung muss je Schadensereignis mindestens EUR 5 Mio. für Personen- und Sachschäden und mindestens EUR 2 Mio. für Vermögensschäden sowie mindestens EUR 0,5 Mio. für Bearbeitungsschäden und EUR 50.000,00 für Schlüsselverlust als Deckungssummen vorweisen. Die Deckungssummen müssen für Versicherungsfälle jeweils zweifach maximiert pro Kalenderjahr zur Verfügung stehen. Soweit der Einsatz von Nachunternehmern beabsichtigt ist, umfasst die Versicherung auch deren Einsatz zur Leistungserbringung. Gleiches gilt für die Beteiligung als Bietergemeinschaft. In diesem Fall umfasst die Versicherung sämtliche Mitglieder der Bietergemeinschaft.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Siehe Ziff. 3 der Anlage "Wirtschaftlichkeitswertung".

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Bemusterung

Kirjeldus: Siehe Ziff. 1.1 der Anlage "Wirtschaftlichkeitswertung".

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 25

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Kundenbetreuung

Kirjeldus: Siehe Ziff. 1.2 der Anlage "Wirtschaftlichkeitswertung".

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 15

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Nachhaltigkeit

Kirjeldus: Siehe Ziff. 1.3 der Anlage "Wirtschaftlichkeitswertung".

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 10

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 13/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXPNY0PDV1V/documents>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Etwaige Fragen und Auskünfte zur Vergabe sind ausschließlich in textlicher Form über die verwendete Vergabeplattform (<https://evergabe.nrw.de/>) im Bereich "Kommunikation" bis spätestens 13. Juli 2026 an den Auftraggeber zu richten. Der Auftraggeber wird die Fragen über die Vergabeplattform beantworten.

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXPNY0PDV1V>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXPNY0PDV1V>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 56 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Der Auftraggeber behält sich im Fall von fehlenden, unvollständigen oder fehlerhaften Unterlagen vor, gemäß § 56 Abs. 2 Satz 1 VgV vorzugehen. Danach können Unterlagen auf Aufforderung des Auftraggebers nachgereicht werden. Ob eine Aufforderung zur Nachreichung, Vervollständigung oder Korrektur im konkreten Fall erfolgt, wird der Auftraggeber unter ordnungsgemäßer Ausübung seines Ermessens entscheiden. Hierbei wird er insbesondere den Gleichbehandlungsgrundsatz beachten. Der Vorbehalt der Nachforderung gilt nicht für die abgeforderten Preisangaben, es sei denn, es handelt sich um unwesentliche Einzelpositionen, deren Einzelpreise den Gesamtpreis nicht verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb nicht beeinträchtigen (§ 56 Abs. 3 Satz 2 VgV). Die Frist zur Nachreichung, Vervollständigung oder Korrektur wird mindestens sechs Kalendertage betragen.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Siehe insbesondere Anlage "Leistungsverzeichnis" und Anlage "Vertrag".

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Siehe Ziff. 10 der Anlage "Vertrag".

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Westfalen

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Das Verfahren für die Nachprüfung der Vergabe richtet sich nach den Vorschriften der §§ 155 ff. des Gesetzes gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB). Zur Wahrung der Fristen wird auf die § 160 GWB verwiesen: § 160 GWB - Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein

Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der

Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Studierendenwerk Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Studierendenwerk Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Studierendenwerk Wuppertal Anstalt öffentlichen Rechts
Registreerimisnumber: DE121091115
Postiaadress: Max-Horkheimer-Straße 15
Linn: Wuppertal
Sihtnumber: 42119
Riik – jaotus (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: Zentraler Einkauf
E-posti aadress: einkauf@hsw.uni-wuppertal.de
Telefon: +49 202 439 - 2551
Internetiaadress: <https://www.hochschul-sozialwerk-wuppertal.de/>
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta
Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Westfalen
Registreerimisnumber: 05515-03004-07
Postiaadress: Albrecht-Thaer-Straße 9
Linn: Münster
Sihtnumber: 48147
Riik – jaotus (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: vergabekammer@brms.nrw.de
Telefon: +49 251 411 - 1604
Faks: +49 251 411 - 2165
Internetiaadress: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: a8a8bf02-1738-40b7-87aa-b5b6efebf03c - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 12/06/2026 15:51:10 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 411082-2026

ELT S väljaande number: 114/2026

Avaldamise kuupäev: 16/06/2026